

ЕСАР
Д. П.
Комітет У.С.Д.П.
D. P.
Winnipeg, Man.

Ужний Комітет
Фр. Колумбія)
етар:
edluk
Hamilton, Ont.

Р. ВІДДІЛІВ.
ЕРТА.
OGE, ALTA.
Gontash
ord Village, Alta.

ON, ALTA.
2819 — 73 St.

HAT, ALTA.
1230 Bridge St.

E, ALTA.
Dumka Box 45

N, ALTA.
"Nadia" Box 158

LE, ALTA.
za Wolin
chuk

W, ALTA.
w Borwizlach
ewehuk

ОЛЮМБІА.
E, B. C.
Wolia" Box 830

L, B. C.
Box 82

ЕВАН.
SASK
yda"
2 — 11-th Ave.

W. SASK.
Zoria
10 Home St. W.

ГОБА.
G, MAN.
99 Burrows Ave.

D, MAN.
reak,
Louis Bridge

NA, MAN.
Box 208

РІО.
RD, ONT.
108 Market St.

, ONT.
mley,
oux Lake, Ont.

MARIE, ONT.
Box 282.

INE, ONT.
174 Ontario St.

A, ONT.
Box 25.

NE, ONT.
Box 22

, ONT.
ve Zytie"
chuk
ster St.

, ONT.
98 Adelaide St.

, ONT.
Box 908.

ONT.
chak
Box 114.

, ONT.
Box 64.

H.
QUE.
rba,
73 Clarke St.

"РОБОЧИЙ НАРОД" БУДЕ ВИХОДИТИ ДВА РАЗИ НА ТИЖДЕНЬ ВІД ПЕРШОГО ГРУДНЯ С.Р. ПЕРЕДПЛАТА БУДЕ ВІНОСИТИ ТАК В КАНАДІ ЯК І ЗА ГРАНИЦЕЮ \$2.50. ЧИТАЙТЕ І ШИРІТЬ "РОБОЧИЙ НАРОД". ЗБИРАЙТЕ ПЕРЕДПЛАТУ І ПРЕСОВИЙ ФОНД ДЛЯ НЬОГО І ДАЙТЕ ЙОМУ СПРОМОГУ ВСКОРІ ВИХОДИТИ ЩОДЕННО.

НЕ ЗАБУВАЙТЕ, ЩО "РОБОЧИЙ НАРОД" Є ОДИНОКОЮ УКР. ЧАСОПИСЕЮ В КАНАДІ, ЩО З ПОЧАТКОМ СЛІДУЮЧОГО МІСЯЦЯ СТАНЕ ВИХОДИТИ ДВА РАЗИ ТИЖНЕВО. "РОБ. НАРОД" Є ОДИНОКОЮ СОЦІЯЛ-ДЕМОКРАТИЧНОЮ ЧАСОПИСЕЮ В КАНАДІ, КОТРА БОРОНІТЬ ІНТЕРЕСІВ УКР. РОБІТНИКІВ І ФАРМЕРІВ І ПРАЦЮЮЧОГО ЛЮДУ ВЗАГАЛІ.
"РОБ. НАРОД" Є ОДИНОКОЮ УКР. ЧАСОПИСЕЮ В АМЕРИЦІ, ЩО МАЄ СВОІХ СТАЛИХ СПІВРОБІТНИКІВ НА УКРАЇНІ, В РОСІ І ШВАЙЦАРІ І ПОДАЄ ВІСТІ З ЖИТТЯ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДА В ЕВРОПІ, КОТРИХ НЕ ПОДАЄ ЖАДНА ІНША УКР. ЧАСОПИСЬ В АМЕРИЦІ, ХІБА ЩО ПЕРЕДРУКОВУЄ З "РОБОЧОГО НАРОДА".
До "Робочого Народу" стало дописують його співробітники відомі українські публіцисти і письменники: ВОЛОДИМИР ЛЕВИНСЬКИЙ з Швайцарії, ІВАН КУЛИК з України, ГРИГОРІЙ СЕМЕШКО з Владивостока і др.

Тому читайте і ширіть свою робітничу часопись "РОБОЧИЙ НАРОД"!

Пролетарі всіх країн єднайтеся!

Освободжене робітників має бути ділом самих робітників!

РОБОЧИЙ НАРОД

ROBOTCHYJ NAROD WORKING PEOPLE

ОРГАН УКРАЇНСЬКОЇ СОЦІЯЛ - ДЕМОКРАТІЇ В КАНАДІ.

РІК ІХ. Ч. 46. СЕРЕДА, 21 ПАДОЛИСТА, 1917. WINNIPEG, MAN. WEDNESDAY, NOVEMBER 21 th, 1917. No. 46. VOL. IX.

БОЛЬШЕВИКИ ГОРОД В ЦІЛІЙ РОСІІ.

НАВІТЬ КОЗАКИ ОПУСТИЛИ КЕРЕНСЬКОГО.

Петроград, 17. падолиста. — Коли більшість офіцерів і війська опустили Керенського, і тим самим приказали йому піддатись большевикам, Керенський перебрав ся в одержу звання матроса і скрив ся. Се наступило після побіди большевиків над армією Керенського під Царським Селом. Цілий генеральний штаб Керенського арештований большевиками. Генерал Краснов, командант військ Керенського зостав арештований разом з цілим штабом, але його освободжено на тій підставі, що він сповняв лише приказ своєї вищої власті.

УТЕЧА КЕРЕНСЬКОГО.

Коли Керенський довідав ся, що його військо хоче його опустити, він згодив ся поїхати до Петрограду, але коли сторожа була готова, він десь счез. "О 3-год. по полудні, 14-го падолиста я ввійшов до квартири головного команданта — оповідав ген. Краснов. — Він виглядав нервовий і зворушений".

"Генерал, — сказав він, — ви мене зрадили. Ваші козаки кажуть, що они мене арештують і віддадуть морякам".

"Так — я відповів — таке рішене як раз переводить ся те пер. Нема симпатії до вас".

"Чи офіцери так само настроєні? — він спитав".

"Так".

"Що маю зробити? Чи маю попорвнити самовбийство?"

"Если ви є чесним чоловіком то підете з білим прапором до Петрограду і явите ся перед революційним комітетом, де будуть вести переговори як голова правительтва".

"Керенський згодив ся на се і йому обіцяно сторожу, але коли сторожа була за пів години пригтовлена, Керенського вже не можна було ніде найти".

3.000 ЦИВІЛЬНИХ ОСІБ УБИТО В ЧАСІ БОРОТБЫ НА УЛИЦЯХ МОСКВИ.

Лондон, 19 падолиста. — Борьба прміж большевиками і військом тимчасового правительтва в Москві була далеко серйозніша чим в Петрограді. Правдивий бій почав ся 10-го падолиста, коли большевики заняли Кремліи. Они були прогнані звідтам відділом кадетів, котрих большевики відтак цілковито вибили. Революціонерів відтак знова прогнано з Кремліи.

Від 12 падолиста борба перенесла ся в центр міста. Правительственні війська склали ся з яких 3.000 військових кадетів і на скоро з'організованой білої гвардії студентів. Зі 100.000 жовірів московського гарнізону не більше як 15.000 попірало большевиків. Тисячі жовірів оставало в бараках а багато втікло з Москви потягами і пішки.

Большевицька червона гвардія в Москві складала ся переважно з хлопців в віці від 12 до 18 літ (? — Ред.).

В часі борби на улицах Москви убито около 3.000 осіб цивільного населення. Населене було стероризоване. До центра міста неможливо було дістати споживчих запасів.

В середу знищено в Кремліи успенську катедру з славного вожоу Івана Великого. Огонь знищив також церкву сь. Василя, чудовий памятник орієнтальної архітектури.

Послдіні вісти доносять, що так Петроград як і Москва оста в руках большевиків. Рада Робітничих і Салдаських Депутатів має також контролю над Севастополем, великим портовим містом над Чорним Морем. На її сторону перейшли всі моряки тамошньої флоты.

Послдіні вісти доносять, що так Петроград як і Москва оста в руках большевиків. Рада Робітничих і Салдаських Депутатів має також контролю над Севастополем, великим портовим містом над Чорним Морем. На її сторону перейшли всі моряки тамошньої флоты.

Офіціальна назва нового робітничо-салдаського правительтва: Тимчасове селянське, робітничє і салдаське правительтво.

БУРЦЕВ АРЕШТОВАНИЙ БОЛЬШЕВИКАМИ.

Ню Йорський жидівський соц. дневник "Форвертс" одержав слідуючу каблеграму від свого петроградського кореспондента:

Між особами арештованими большевицьким правительством знаходять ся Пінкус Рутенберг і Владімір Бурцев.

НЕПЕВНІ ВІСТІ З УКРАЇНИ.

До Лондону наспіла вістка, що конгрес козаків в Києві здусив там повстане большевиків і арештував Українську Раду.

Послдіні вісти знова доносять про те, що Україна проголосила свою незалежність.

КАЙЗЕР НЕ ХОЧЕ ПЕРЕГОВОРОВАТИ З РЕВОЛЮЦІЙНИМ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РОСІІ.

Петроград, 19 падолиста. — Німеччина відмовила ся вести переговори в справі мира з новим салдаським і робітничим правительством.

Кайзер заявив, що він буде переговорювати лише з легальним наслідником царського правительтва або з установчим зборам.

В звязку з тим "Воля Народу" каже, що салдаське і робітничє правительтво на случай неодоержана відповіди від воюючих держав до 23-го падолиста застерігає собі право заклячення мира на власну руку, після чого, если війна буде продовжати ся, Росія остане неутральною.

РОЗРУХИ В БЕРЛІНІ.

Лондон, 20 падолиста. — В Берліні вибухли послдіної неділі поважні розрухи.

Розрухи почали ся з того, що поліція старала ся спинити демонстрацію устроєну соціалістами.

Між поліцією і топлою виявзала ся заята борба, в котрій по обох сторонах упало багато жертв. Німєцьким часописам заборонено про се писати.

БОЛЬШЕВИКИ ЗАКЛИКАЮТЬ НІМЄЦЬКИХ СОЦІЯЛІСТІВ ДО РЕВОЛЮЦІІ.

Штокгольм, 20 падолиста. — Петроградські большевики вислали німєцьким соціялістам білшости і меншости братній привіт і закликають їх до революції і закінчення війни.

МІЙСЬКІ ВИБОРИ В ВІННІПЕГУ 30-го ПАДОЛИСТА.

Мійські вибори в Вінніпегу відбудуть ся в п'ятницю, 30-го падолиста. З рамени соціял-демократичної партії кандидеу на алдермана з 5-ої варди дотеперішній алдерман з той-ж варди, т. Дж. Квін.

БОЛЬШЕВИКИ МАЮТЬ УСПІХ В ЦІЛІЙ РОСІІ.

Лондон, 20 падолиста. — Політична ситуація в Росії представляє ся так, коротко говорячи, що большевики мають успіх всюди в цілій Росії.

Голод, який тепер страшно дає ся там відчувати обєднює всі елементи і політичні гурти

для спільного ратунку.

ВІСТІ ПРО КОМПРОМІС МІЖ ЛЕНІНОМ І КЕРЕНСЬКИМ.

Копенгага, 19 падолиста. — З Петрограду надходять суперечні вісти що до тамошньої ситуації. Одні доносять, що Керенський знова наближає ся з новою армією до Петрограду, а другі сповіщають, що Керенський ввійшов з Леніном в ком з фронту нема жадних вістий. проміс корисний для Леніна.

БЕЗЛИЧНА ГАЗЕТЯРСЬКА КРАДІЖ.

Побожна укр. часопись, що виходить щоденно в Філадель

фії в Злучених Державах і називає ся "Америка" передруковує статі з "Робочого Народу" і ні разу не подає жерела, з котрого она їх черпає. Те-ж саме, як нас інформують роблять укр. часописи "Свобода", стара грішниця, і "Народне Слово".

Читачі тих часописий певно з дива не можуть зійти, як то соціялісти можуть бути співробітниками таких "побожних" часописий. Тому подаємо їм до відома, що співробітниками шогі часописи ані до "Америки" ні до "Свободи" ні до "Народного Слова" не дописують, лише визуті з чести редактори крадуть статі (спеціально статі т. Володимира Левинського) з "Робочого Народу".

Наша редакція нікому не забороняє передруку статий з "Робочого Народу", але лише за поданем жерела.

В СПРАВІ РОЗІГРАВКИ.

Товариші! Вслід розігравки

проголошений вже давно і виває ся "Америка" передруковує статі з "Робочого Народу" і ні разу не подає жерела, з котрого она їх черпає. Те-ж саме, як нас інформують роблять укр. часописи "Свобода", стара грішниця, і "Народне Слово".

Читачі тих часописий певно з дива не можуть зійти, як то соціялісти можуть бути співробітниками таких "побожних" часописий. Тому подаємо їм до відома, що співробітниками шогі часописи ані до "Америки" ні до "Свободи" ні до "Народного Слова" не дописують, лише визуті з чести редактори крадуть статі (спеціально статі т. Володимира Левинського) з "Робочого Народу".

СПЕЦІАЛЬНИЙ МІТІНГ.

Подає ся до відома членам вінніпегського відділу, що в вівторок, 27-го падол. відбуде ся спеціальный мітінг відділу. Ко нечлени є, щоби всі члени явили ся на сей мітінг.

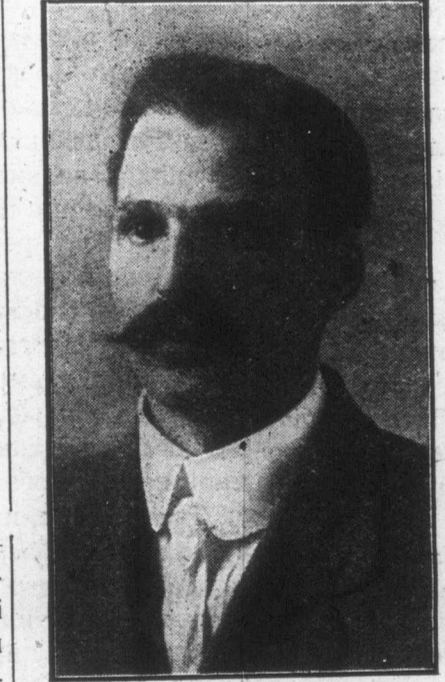
М. Кузик, секр.

Позір! Позір! Виборці 5-ої варди!

В неділю, 25-го падолиста, с.р. о год. 1.30 по полудні відбуде ся в

КВІНС ТЕАТРИ
на Селкірк Евно
ВЕЛИКИЙ ПЕРЕДВИБОРЧИЙ МІТІНГ,
на котрім буде промовляти т. Дж. КВІН

соціял-демократичний кандидат на алдермана з 5-ої варди. Робітники-виборці! Приходіть на сей мітінг — як найчисленніше, та послушайте що і як дійсні заступники робітничих інтересів робили в Мійській Раді і кого Вам на будуче треба вибрати своїми заступниками. Промовляти будуть також і українські бесідники.



Дж. Квін, алдерман 5-ої варди.

Одинока Найстарша Українська Крайська Робітня в Вінніпегу Phone: St. John 2864.

ВЛАСТИТЕЛЬ, С. ЮСКІВ.
Вислає на жадане гарній ілюстрований каталог мужеських убравь даром в українській мові.
Пишіть скоро за ним.
Если хочете мати гарне убрание, найкрасшу моду, перворядно зроблене з найлучшої матерії і щоб Ви себе задовольили, повинні посилати замовлене, або особисто вдаватись на адресу:

The Ruthenian Clothing & Tailoring
882 MAIN ST. WINNIPEG, MAN.

"РОБОТНИЙ НАРОД"
 (The Working People)
 The official organ of the Ukrainian Social Democratic Party, Affiliated with the S. D. Party of Canada.
 Published weekly by
 The Executive Committee of the U. S. D. P. of Canada.
 at 878 Main St. Winnipeg, Man.
 Phone: St. John 1466
M. Popovich, Editor.
 Subscription \$1.50 a year in Canada. Elsewhere, \$1.75.

"РОБОЧИЙ НАРОД"
 одинока в Канаді і найстарша в Америці соціал-демократична часопись, орган Укр. Соц. Дем. Партії в Канаді.
 Виходить щотижня.
 Редактор М. Попович.
 Річна передплата на "Р. Н." вносить: в Канаді \$1.50 в других краях 1.75
 Рукописні не звертає ся.
 За оголошення редакція "Р. Н." не відповідає.
 Адреса до "Р. Н." така: "РОБОТНИЙ НАРОД" Box 3658, (St. B.) Winnipeg, Man.

УПАДОК ЧИ ПОБІДА?

Вислід муніципальних і стейтових виборів в Злуч. Державах, що відбули ся шестого падолиста, серйозно стрівожив тамошніх капіталістів.

Вже в часі передвиборчої кампанії старі капіталістичні партії не на жарт злякали ся великанського зросту соціалістичного руху. В численних містах небезпека побіди кандидатів соціалістичної партії заставила ті партії до об'єднання і спільної боротьби проти партії працюючого люду, проти партії соціалістичної.

Передвиборча боротьба вела ся з таким зав'язанем, напружуванем всіх сил, з'уживанем всіх засобів, як ще ніколи перед жадними іншими виборами.

Капіталістичні партії пустили в рух всі свої відомі і багато нових способів боротьби проти соціалістів; брехні, інсинуаціям, погрозам, розбоям і всяким махерським штукам не було кінця. Соціалісти називано зрадниками, кайзеровими агентами—се були сям разом "найповажніші аргументи" проти них, — соціалістичних кандидатів для биття соціалістичних скрутинів і теропогрозам, включаючи й "засуди на смерть". На день виборів нанимано професійнальних бандитів для биття соціалістичних скрутинів і тероризованя виборців (мейорви Нью Йорку Мічелде ви ще перед виборами доведено, що його "супротери" підписали були контракт з відомим додавцем страйколомів Сільверманом, на основі котрого послідний мав за значну суму гроша доставити 1.000 здорових бандитів для помочи при виборах; заговор той, однак, в час відкрито і заговорників арештовано).

Особливо горяча кампанія вела ся в "вавилонським" місті Нью Йорку. Капіталістичні партії до того побоювали ся вибору соціаліста т. Гілквіта мейором "метрополі", що призивали на поміч не лише воєвничного "Теді" Рузвелта і других "тузів", але й самого президента Вилсона.

Капіталістична преса не спочивала; она вила, брехала, нападала, кусала скільки було сил. А коли вже був відомий результат виборів, она майже одноголосно радісно гавкнула, що соціалісти побіжені, соціалісти упали.

Тільки ж вислід голосованя виказав зовсім противне: він виказав, що число голосів віддане на соціалістичних кандидатів в ріжних містах так зросло, що того й самі соціалісти не зовсім сподівали ся.

Правда, не вибрано т. Гілквіта мейором Нью Йорку, т. Рутенберга, мейором Клівленду, не вибрано в багатьох інших містах соціалістичних мейорів, але се зовсім не знаменує упадку соціалістів або соціалістичного руху. Ніхто з соціалістів не ждав еще того вибору і не після нього лише належить оцінювати силу соціалістичного руху і соціалістичної партії.

За мірило сили соціалістичної партії і соціалістичного руху в часі виборів належить брати число голосів відданих на соціалістичних кандидатів, число голосів за соціалістичною платформою.

Коли ж ми приглянемо ся цифрам, які виказують нам вислід тільки що відбувших ся виборів в Злучених Державах, тоді зрозуміємо, яку великанську побіду віднесли сего року соціалісти.

В Нью Йорку число голосів відданих на соціалістичних кандидатів зросло о 500 процент. Соц. партія дістала четверту часть всіх голосів відданих при сих виборах. Вибрано до мійської ради 7 соціалістичних алдерменів і одного судю, а до стейтвоял легіслатури одинадцятьох послів. Тов. Гілквіт дістав около 150.000 голосів і після остаточного обчисленя жовірських голосів буде, здасть ся, що до числа голосів стояти серед прочих кандидатів на мейора Нью Йорку на другому місці.

В Шикаго число голосів соціалістичної партії зросло о 500 процент, в Клівленді о 400 процент,

в Рочестері, Н. Й., більше чим о 500 процент, в Толідо, О. о 500 процент, в Сінсінаті, О. о 400 процент і т. д. В Елвуд, Інд. вибрано до мійської адміністрації самих соціалістів з винятком кількох алдерменів. В багатьох містах і містечках вибрано соціалістів на ріжні уряди і публічні становиска. Всюди число голосів відданих на соціалістичних кандидатів так зросло, що соціалістична партія до слідуєчих виборів виступить вже як поважна сила, проти котрої капіталістичним партіям приде ся що раз то більше об'єднувати ся, щоби ще на якийсь час спасати інтереси капіталістичної класи перед надвигаюся "соціалістичною небезпекою".

Тому такі "упадки" соціалістів як при сих виборах зовсім не турбують соціалістів ані не можуть радувати капіталістичні партії.

Таких "упадків", які приносять "соціалістичній" партії таке великанське число нових прихильників і нових голосів при виборах, ми бажаємо з року на рік. Они скоро принесуть з собою, соціалістам такий вислід політичної боротьби пролетаріату з капіталістами, що його й капіталістична преса буде змушена назвати соціалістичною побідою.

Але се вже буде кінецьва побіда, котру приближають такі "менші" побіди, як ся, котру наші товариші віднесли тепер в Злучених Державах.

БОЛЬШЕВИКИ І КАЙЗЕР.

Противолюційна буржуазія в Росії не могла видумати більше злобного і брехливого закиду проти представителів дійсно революційного пролетаріату, так званих большевиків, як той, що они є агентами і приятелями кайзера. Зразу не сьміло а відтак з шораз то більшою сьмілістю і впертістю повторяла она сю брехню, а за нью радо підхлуповала її буржуазна преса поза границями Росії, так що та брехня, прибрала вид чуття не найсьвятішої правди.

Про большевиків тутешній загальн черпающий всю свою політичну мудрість з буржуазної жовтої преси не мав найменшого понятя. Іх рахувано собі ту чуття не якимись чорто-подібними дивоглядами з великим розкудвомченим волосем, чорним піднебінєм, обовязково чорними великими краватками і т. п. і т. д.

Тому й не дивно, що той наївний загальн нік не міг повірити вістам з Росії про те, що большевики захватили владу у свої руки. Се-ж неможливе, щоби такі чортоваті люди могли добути собі вплив серед великого російського народа, тим більше, що они "кайзерові агенти". Дехто воровож із сього випадку кінець світа. В Дітроїт безпосередню по одержаню тих вістей з Росії хтось порозклеював всюди друковани карточки в виді телеграм, на котрих сповіщало ся в англійській мові, що наближає ся кінець світа. "Поважніша-ж" публіка успокуювала себе то лкованем тих вістей, лише як хвилевого проминаючого випадку і ждала дальше вістей про ліквідацію большевицької революції, про встановлене "порядку" великими людьми Керенським, Корніловом і Каледінсом.

І треба було аж того великого розчарованя, котре запанувало ту після остаточного висненя ганебного упадку влади і сили Керенських, Корнілових і Каледінських і потвердження вістей про цілковиту побіду большевиків, щоби та "наша" публіка почала думати про большевиків трохи інакше, чим она думала.

Доперва тепер почав тутешній загальн задумувати ся до того, що не все те правда, що про большевиків писала буржуазна преса і їхні вороги і що не про-кайзерівські хитрі штуки, але зовсім що іншого повело революційні пролетарські маси за большевиками.

Упадок правительства Керенського спричинило те, що оно цілковито відійшло від програми видвиненої революційною демократією в Росії і пішло по шляху вказанім імперіалістичною буржуазією своєю і союзницькою. Нічого дивного отже, що салдатські робітничі і селянські революційні елементи мусли завернути з дороги і піти з большевиками, правдивими представителями революційного пролетаріату а непримирними ворогами буржуазії.

Так як не те, що большевики мали би бути приятелями кайзера, з'єднало їм довіре і поперте революційного пролетаріату Росії, так не теж саме до смерти перелаяло Вол стріт в Нью Йорку, де на вістку про побіду большевиків повстала страшна паніка, і капіталістів так айлнських як і центральних держав. Большевики є за владу працюючого люду без участі буржуазії, а негайною ліквідацією війни, за конфіскацією царських, поміщицьких і церковних земель і передачею їх для народа, що на них працює, за передачею фабрик і інших підприємств для робітників, за самоозначенем націй, за відбудованем знищеного війною надбаня ріжних народів коштом капіталістів, котрі є виновниками теперішньої війни і т. д. І все те розуміють ся є в інтересі не кайзера ані буржуазії котрого б то не було краю, але в інтересі працюючого люду. Тому то революційний пролетаріат Росії пішов з большевиками і стоїть при Радах Робітничих, Салдатських і Селянських Послів і тому злякала ся буржуазія всіх країв тої російської революції.

І не дивно, що теперішнього революційного правительства в Росії відлекують ся буржуазні

російські амбасадори, панове Бахметеві і др., що його не хотять признати капіталістичні правительства альянтів.

А що на те Кайзер?. Повинен був зрадити, що його "приятелі" прийшли до влади? Нічого подібного: його приятелі позбавлені влади а теперішнє революційне правительство є його сусідським найнебезпечнішим ворогом. І кайзер поспішив заявити перед цілим світом, що він не хоче і не буде переговорювати в справі миру з теперішнім революційним салдатським і робітничим правительством бо він його признає

ЛЕВ ТРОЦЬКИЙ.

Героєм послідної російської революції, що усунула правительство Керенського і дала владу большевикам, є Лев Троцький, минулого тижня голова центрального виконавчого комітету петроградської ради робітничих і салдатських депутатів, а тепер міністер заграничних справ в кабінеті Леніна.

Як імя преміера Леніна, так і імя Троцького не є дійсне, а тільки прибрание. Дійсне імя Ми коли Леніна є Володимир Ульянов, дійсне імя Льва Троцького є Л. Бранштайн. Троцький є з походження Жид. Уродив ся він в місті Херсоні, над Дніпром, близько Чорного моря. Тепер він в середнім віці. Жонатий з образованою християнкою. Мають двох синів, одного 12-літнього і одного 7-літнього. Сестра Троцького є замужна за визначним большевиком Каменевом, який вважав ся до недавна за праву руку Леніна. Тепер здасть ся заступник Каменєва Троцький.

Хоть Троцький відиграє тепер таку велику ролю між большевиками, до недавна він не признавав ся до большевиків ані не готив ся з Леніном. Він належав до посередньої групи між большевиками і меншевиками, стараючи ся їх погодити і зєднати в одну партію. Перед війною він перебував в Відні, де був редактором соціал-демократичної російської газети "Правда", яка первісно була українською газетою, органом укр. соціал-демократичної робітничої "Спілки". З вибухом війни мусів втікати з Австрії до Швейцарії, а звідтам переніс ся до Парижа, де видавав денник "Наше Слово". Як редактора сеї газети, французькі власти його не зачіпали, поки не прийшли до Франції російські полки в 1916 р. На скаргу російських властей, що "Наше Слово" ширить невдоволене серед салдатів у Франції, французькі власти замкнули газету Троцького і приказали йому самому забрати ся геть з Франції. Троцький хотів тоді дістати ся до Швейцарії, але з швайцарської границі завернено його. Троцький удав ся до Іспанії та за кілька днів іспанська поліція дістала відомість з Парижа, що він дуже небезпечний чоловік. Троцького арештовано і вислано найближшим кораблем з краю. Корабель приніс Троцького на острів Куба. З Куби спроводили його в січні сего року до Нью Йорку російські соціалісти і дали йому роботу в редакції денника "Новий Мір".

Скоро вибухла революція в Росії, Троцький був одним з перших політичних емігрантів, що рішили вернути до Росії. Та по дорозі стрігла його несподівана пригода. Помимо того, що революційне тимчасове правительство Росії оголосило публічно маніфест з зазивом до всіх політичних емігрантів, аби вертали назад до Росії, британські власти арештували Троцького в Галіфаксі в Канаді, куди корабель в дорозі з Нью Йорку до Європи вступили. Троцького забрано до кемпи воєнних пільників і проминув цілий місяць, поки за спеціальними стараннями тодішнього міністра заграничних справ Мілюкова позволено йому докінчити подорож до Росії. В Росії він скоро висунув ся вперед в раді ро-

бітничих і салдатських депутатів, як один з головних прихильників безпоровоного закінчення війни.

Після звисних розривів большевиків в липні Троцького арештовано враз з іншими провідниками большевиків, але аж після того, як він сам в пресі публічно заявив, що провинив ся в такій самій мірі, як другі арештовані, скоро їх промови можна вважати за провину. Відтак немалий скандал викликало його оскаржене, яке прокуратор виготовив був проти Троцького, закидаючи йому між іншим, що ніби він враз з Леніном приїхав до Росії через Німеччину. Підчас бунту Корнілова, Леніна випущено на волю, а коли в раді депутатів вибухла опозиція проти Керенського за його зносини з Корніловом і голова ради Чхеїдзе, який боронив Керенського, був приневолений арештувати, рада вибрала Троцького своїм головою.

ДЕСЯТЬ ЗАПОВІДИЙ ФРАНЦУЗЬКОГО САЛДАТА.

В французькій палаті депутатів, депутат Брізон проголосив домагає французьких салдатів — "десять заповідей фронтів". Сі десять заповідей зробили велике вражене на депутатів. Цензура заборонила друкувати їх в газетах. Але таємні організації сторонників мира видрукували сі салдатські скрижалі і ширять їх нелегально в тилу і на фронті.

Ось витяг з промови Брізона з сими "заповідями":
 "Не від імени всіх салдатів виступаю я тут з сею промовою, але у всяким разі від імени великого їх числа. Я хочу повідомити палату про їх домагає. ось вони:

1. Скасоване зловживаня карами та дисциплінарними причітками. Офіцери повинні жити так само, як і салдати.
2. Скасоване кари на тіло та лайки.
3. Скасоване муштровок, що доводять до перетомки, на привалах.
4. Подішшене харчу.
5. Виплата салдатам прибавок, котрі їм належить дістати.
6. Дозволене відпусток раз на три місяці, регулярно. Се тепер тим лєкше зробити, що вже йдуть у танець смерти свіжі сили Англіїців та Американців.
7. Особлива відпустка для всіх, кого ще й разу не відпустили з фронту.
8. Повернене до дому салдатів пільних призивів, через те, що коли в осени у Франції та в цілій Європі не зберуть хліба, то в слідуєчим 1919 році буде голод.
9. Закликаю до уваги правительства і палати: скасоване кари на смерть за провини на фронті. Панове, в той час, коли я звертаюсь до вас з сею промовою, на фронті провадять ся суд над салдатами. Французькі кулі вбивають французьких салдатів. (Голова палати закликає промовця до порядку). А хіба ви покарали на смерть генералів, що допустили цвітневий наступ, непотрібне нищене салдатів? Як що нема кари на смерть для генералів, — я не хочу їх крови, хай живуть, — а

ле тоді не карайте на смерть салдатів в імя дисципліни. Се дев'ята заповідь.

10. А десята заповідь: щоб перше, ніж настане зима, настав край сьому божевіллю, кінець війни! Панове, салдати на фронті хотять мира, мира негайного і без анексії.

"Роб. Газета".

УКРАЇНЦІ ПРОТИ ПЛЯНІВ АВСТРІЇ.

Протестують проти німецько-австрійського проекту зєднаня Польщі з Австрією.

Копенгага, 10 пад. — "Льодкаль Анцайгер" доносить, що покладжене польського питання буде віддане австрійській парламентарній комісії средств і способів 18 падолиста та спільним делегатам у Відні 3 грудня.

Амстердам, 10 пад. — Телеграма з Відня доносить, що у відповідь на кілька інтерпретацій від словацьких, чеських і українських послів, які протестували проти австрійсько-німецького рішення що до будучности Польщі, як про се доносили часописи, преміер фон Зайлдер заявив в палаті послів, що як довго переговори з Німеччиною не придуть до повної згоди, то натурально годі сказати, яка буде розвязка польського питання. Як-що польське королівство буде бажати тіснійшої зносини з подвійною монархією, то се дасть ся поладити законодателю дорогою і парламент буде мати нагоду виразити своє становище.

Преміер заявив, що польська справа не може бути перепонкою до мира. Він казав, що всі наші мати муть нагоду представити свої оправдані домагає дотично політичної орієнтації. Відтак добаєв:

"Правительство мусить дбати, щоби Австрія, без огляду яка буде розвязка, не виийшла з тої зміни ослаблена, але радше скріплена".

Преміер заявив, що польська справа не може бути перепонкою до мира. Він казав, що всі наші мати муть нагоду представити свої оправдані домагає дотично політичної орієнтації. Відтак добаєв:

"Правительство мусить дбати, щоби Австрія, без огляду яка буде розвязка, не виийшла з тої зміни ослаблена, але радше скріплена".

ХТО ЗАЧАВ...

"Тату, хто зачав теперішню війну", спитав престолонаслідник.

"Я знаю", відповів батько, "але не скажу".

"Чи може свояк Юрко зачав її?" намагав престолонаслідник.

"Ні", відповів батько.

"А може свояк Никола?"

"Ні!"

"Но так хто тоді зачав її?"

"Ну, нарешті скажу. Ти пам'ятаєш коли Теді Рузвелт вертаючи з Африки, гостив в нас? Я показав йому нашу славу зрмію, наші слави дреднанти, наші цепелині і субмарини, і Теді, вищиривши свої зуби, поплескавши мене по плечах, сказав:

"Бил, ти можеш з'їсти цілий світ". І я, дурак, послушав його".

ПОШУКУЮ ТОВАРИШІВ

Петра Минзакі і Матія Шалабана, щоб подати мені вістку про себе. Може хто знає, де вони тепер перебувають, то прошу подати їх адресу, за що вже наперед складаю ширю подяку.

Stephen Zaokirny
 Box 18 S. Hill
 MOOSE JAW SASK.

КОРОТКА УКРАЇНСЬКОЇ СОАВСТІ

(до її роск.)

ВСТ

Українська соціалдемократична партія виступила в першій світовій війні як перша українська соціалістична організація, що в 1905 році привв до заснованя соціалістичної організації "української радикальної партії".

В історії сього ідейно-політичного руху в Україні відігравали головну ролю тов. Михайлови Драгоманов, перших сіваців соціалістичного руху серед українського народу.

Під його головною ідейною лінійю перші камєнрі соціалістичної партії були Павлик, Іван Франко, всі три воли, а так само іх в не в живих. Але пам'ять їх з п'єтизмом збереться у маси усієї України як тих, що в жших умовах, сіяли зерно соціалістичного руху, що все своє життя усї свої сили зложили в жертву і національного розквітання українського народу.

З іх іменами є і зв'язані всі соціалістичні кружки, спіративний характер. Франко і Павлик є теж глєями української радикальної партії соціалістичного напрямку.

Ся партія, яка в історії нашої держави австрійської України з тимі буквами, опиралась майже на цілковиту бідноту. Але вона готує українську поступову інтелектуальну зміну виникли на самому початку основаня партії.

Три ідейні течії змалювали себто вавістю радикальну, представником був Павлик, тична і соціал-демократична.

Сі течії були зародком потім українських політичних радикальних, націонал-демократичних і соціалістичних партій і кружків з радикальної партії і соціалістичної.

Всю сею передісторію української Австрії обговорюємо кремо а іменно в нашій праці "Українська соціалізм" (Тор. 15с.) до якої відсилаємо цікаво.

І. ВІД ОСНОВАНЯ УКРАЇНСЬКОЇ ДЕМОКРАТІЇ ДО І

Останні роки минулого століття, приблизно часи від кінця виборів в 1897р. аж до убого намісника в 1908р. — будуть тичні історії українського народу часи найтяжчих репресій, доки кими властями і верховодами масами, а заразом аж часи і твє школи, яку сям масам прийшлося пройти.

Сю еру кровачих репресій над народом започаткував граф Казимієрський "польським Бісмарком", і чинюю як ті намісник від 1888р. він на чолі державного централістичного уряду, покликаний цісарем на стелента міністрів. Бадені побачивши "нова ера" взяла серед українства в лоб, що бєнімники його (і тов.), котрі завдячували ще якійсь літній животіні тільки його найменшого підпертя серед українства, рішив ся зреалізувати своє до зробити з українських мас подольської політики — "кровю і зарплатою".

Вибори до австрійського парламенту підставі реформи Баденю скінчили ся в Галичині трагічно. Чим і коло 800 арештованих — воєнних і цивільних — увесь світ "баденістичний". Не зважаючи на се, Бадені похитнув при кермі держави, а реформі в Галичині спротиву українського народу сід тут на довші часи дальшим упадку** в повній силі.

Вибори до австрійського парламенту підставі реформи Баденю скінчили ся в Галичині трагічно. Чим і коло 800 арештованих — воєнних і цивільних — увесь світ "баденістичний". Не зважаючи на се, Бадені похитнув при кермі держави, а реформі в Галичині спротиву українського народу сід тут на довші часи дальшим упадку** в повній силі.

Вибори до австрійського парламенту підставі реформи Баденю скінчили ся в Галичині трагічно. Чим і коло 800 арештованих — воєнних і цивільних — увесь світ "баденістичний". Не зважаючи на се, Бадені похитнув при кермі держави, а реформі в Галичині спротиву українського народу сід тут на довші часи дальшим упадку** в повній силі.

Вибори до австрійського парламенту підставі реформи Баденю скінчили ся в Галичині трагічно. Чим і коло 800 арештованих — воєнних і цивільних — увесь світ "баденістичний". Не зважаючи на се, Бадені похитнув при кермі держави, а реформі в Галичині спротиву українського народу сід тут на довші часи дальшим упадку** в повній силі.

Вибори до австрійського парламенту підставі реформи Баденю скінчили ся в Галичині трагічно. Чим і коло 800 арештованих — воєнних і цивільних — увесь світ "баденістичний". Не зважаючи на се, Бадені похитнув при кермі держави, а реформі в Галичині спротиву українського народу сід тут на довші часи дальшим упадку** в повній силі.

В. Левинський

КОРОТКА ІСТОРІЯ УКРАЇНСЬКОЇ СОЦІАЛДЕМОКРАТІЇ АВСТРІЇ.

(до її розколу в 1911 р.)

ВСТУП.

Українська соціалдемократія Австрії має цілу передісторію. Її засноване попереджає довгий ідейний фермент серед галицько-українського суспільства, що в 70 рр. минулого століття кристалізував ся в перших українських соціалістичних кружках (у Відні, Львові і Женеві) а в 90 рр. привів до засновання першої української соціалістичної організації, відомої під назвою "української радикальної партії".

В історії свого ідейного ферменту судилося відіграти головну роль російському Українцеві, Михайлові Драгоманову, що був одним із перших сівачів соціалізму та всевітнього поступу серед українського суспільства в Австрії.

Під його головним ідейним впливом виховались перші каменарі соціалізму в Галичині: Михайло Павлик, Іван Франко й Остап Терлецький. Всі три вони, а так само їх великий учитель — вже не в живих. Але пам'ять їх з владчатию і великим пієтизмом збережуть українські пролетарські маси усю Україну як тих, що перші серед найтяжчих умов, сіяли зерно соціалізму на українському ґрунті, що все своє життя, усю свою працю, усі свої сили зложили в жертву задля соціальної і національної розквітки народних українських мас.

З їх іменами є і зв'язані вище згадані українські соціалістичні кружки, що носили на пів конспіративний характер.

Франко і Павлик є теж головними основателями української радикальної партії, партії українського соціалістичного народництва.

Ся партія, яка в історії національного відродження австрійської України записалась незатереними буквами, опиралась майже виключно на селянську бідноту. Але вона гуртувала в собі усю тоді українську поступову інтелігенцію, серед якої зразу помітно виникли погляди ріжні.

Три ідейні течії змагались у ній і то майже з сего властиво радикальна, якої найкращим представником був Павлик, націонал-демократична і соціал-демократична.

Ся течія була зародком і повстала пізніших трьох українських політичних партій: (ново-)радикальної, націонал-демократичної (яка повстала через злиття народовців і націонал-демократів з радикальної партії) і соціал-демократичної.

Всю сю передісторію української соціал-демократії Австрії обговорюємо докладніше окремо і іменом в нашій праці п.з. "Початки українського соціалізму" (Торонто, 1917, ціна 15ц.) до якої відсилаємо цікавого читача.

І. ВІД ОСНОВАННЯ УКРАЇНСЬКОЇ СОЦІАЛ-ДЕМОКРАТІЇ ДО 1907 р.

Останні роки минулого століття і перші роки біжучого, приблизно часи від кровавих баденських виборів в 1897р. аж до убійства галицького намісника в 1908р. — будуть записані в політичній історії українського народу в Галичині як часи найтяжчих репресій, докучуваних польськими властями і верховодами над українськими масами, а разом як часи твердої політичної школи, яку сим масам прийшлося пережити.

Сю еру кровавих репресій над українським народом започаткував граф Казимір Бадені, славлений "польським Бісмарком", що правив Галичиною як її намісник від 1888р. В 1895р. став він на чолі державного центрального правительств, покликаний цісарем на становище президента міністрів. Бадені побачивши, що витривалим "ісра ера" взяла серед українського суспільства в лоб, що бенимники його (Ол. Барвінський і тов.), котрі завдячували ще якийсь час своє політичне життєві тільки його ласці, не маючи найменшого підпертя серед українського суспільства, рішив ся зреалізувати свої плани — себто зробити з українських мас податне орудіе для польської політики — "кровю і залізом".

Вибори до австрійського парламенту в 1897р. на підставі реформи Баденського (пята курія) скінчили ся в Галичині трагічно. 9 трупів, 29 ранних і коло 800 арештованих — все те майже виключно в східній Галичині — отсе результати ославлених на весь світ "баденських виборів". Не зважаючи на се, Бадені далі стояв непохитно при кермі держави, а режим зацінований ним в Галичині супроти українського народу вдержав ся тут на довші часи і по його скандальним упадку** в повній силі. Консеквентно і

п'яново переводили його в практиці на становища чамісників краю князь Сангушко, граф Піницький і граф Роман Потоцький, той сам, що в початках своєї політичної кар'єри на бенкеті польської шляхти, зібраної в Бучачі грозив українським мужикам "новим Берестечком" (1900р.).

Але ся політика диких і брутальних репресій польсько-шляхоцьких сатрапів супроти українського народу, політика, що рік річно знаилась прольвом крови та трупами українських селян, хоч як страшним бременем затяготила над політичним, економічним та культурним житєм українського народу, всеж таки видавала неждані для польської шляхти наслідки. Вона будила національну свідомість і почуте громадянської єдності серед всіх верств українського суспільства. Кождий акт насильства та самової польських верховодів, в руках яких була ціла адміністративна і судові влади на різних частинах країни, кожде надужити, а становища супроти українців, будив серед тих останніх протест, дух громадської і національної гідності, дух опозиції, національну і соціальну свідомість, почуте солідарності та конечність потреб п'янової і сильної організації на всіх полях громадського життя.

Ключі соціалістичного народництва, зацеплені серед селянства ще в першій половині останнього десятиліття XIX століття видавали тепер добрі оwoчі. Українське село почало що раз сильніше і відважніше гомоніти. Виробляло ся у селян почуте слушности своєї справи, за яку кров свою проливали та жите своє жертвували, росла віра у власні сили. Ренегацтво і хрунвіство щезали. Десять серед тих неосвічених селянських мас виростили як гриби по дощі сильні та характерні одиниці, бесідники, агітатори, організатори, на котрих плечач спочивав весь тягар громадської роботи.

В поміч селянству прийшло українське студентство, серед котрого почав ся рух при кінці 90-ти років мин. століття. В 1899р. підняло воно у перше енергичну боротьбу за український університет і не покинуло сеї боротьби по нинішній день. Володимир Старосольський і Євген Косевич стояли на чолі сього руху. В 1900р. починають вони видавати студентський орган "Молода Україна", що в житю українського студентства відіграв велику роль. Орган був редактований в соціалістичним дусі і то більш в дусі соціалістичного романтизму, як реалізму — соціалізм взагалі був тоді в моді серед студентства. "Молоді Україні" роблять деякі люди ряд закидів, в першій мірі закидають її фразеологію — очевидно, соціалістичну. Можна говорити "про і контра" сього закиду, як і інших подібних. Але не треба забувати одного, а власне того великого впливу, який мала ся газета на академічну молодіж. Той ідеалізм, який вона розпалювала серед найтупіших одиниць, той запал до громадських справ, до сплачування долги власною народоги, який вона серед студентства будила, нарешті ся свідомість потреби боротьби, енергичної і зарятюто за українську найвищу школу, яку вона викрещувала в серцях молоді і суспільства (в 1902р. спричинила вона сецесію українського студентства з львівського університету) — все те остане нестерпими буквами записане в історії українського національного відродження в Галичині. І додати теж треба, що ніколи пізніших студентські органи, що після сецесії повставали і упадали, не стояли на тій висоті, на якій стояла "Молода Україна".

З політичних українських партій націонал-демократична, в якій провід почали вести бувші радикали, почала зискати на силах і організації. Дефензивний націоналізм її супроти що раз більшій — головню польської народової демократії, якого припливу филь шовінізму польських парпочав находити серед мас відгомін. Українська радикальна партія, дуже ослаблена відгомін від неї націоналістів-радикалів і соціал-демократів — не тратила на значно серед селянських мас — так сильні і тривкі були традиції серед них старої радикальної партії.

ґрунт серед селянства здобула собі теж дуже скоро наймолодша українська партія, — соціал-демократична.

Всі отже три політичні опозиційні українські партії шукали зовсім природно головного опертя серед селянства. Слаба соціальна структура українського населення мала той наслідок, що невизначні класові противтва серед українського суспільства та поборюване взаіме всіх трох партій уступали на другий план перед боротьбою цілого суспільства проти шляхоцько-польського режиму в краю. Агітатор кождої партії з окрема був радо бачений на кождім селянським ві-

чу. Чим більш опозиційно і скрайно промовляв він, тим більш мав успіх серед слухачів. Соціалізм голошений по селах здобував собі вплив як світлогляд, що голосив мир хатам а війну палатам, в якому боротьба проти економічного визиску селян находила свій найкращий вираз.

(Дальше буде).

ЩО ДІЯЛО СЯ НА АВСТРІЙСЬКІЙ УКРАЇНІ?

Загальна Українська Рада була зложена в сей спосіб, що галицькі націонал-демократи вислали до неї своїх 14 заступників (з того 8 правє крило, 6 лівє, т. зв. "опозиція"), галицькі радикали 6, соц.-дем. 4, буковинські національні демократи (партія Василька) 5, бук. народна партія (д-ра Стоцького) 1, соц.-дем. 1, союз визволення України 3. Президія З. У. Ради була колегіально зложена з двох заступників галицьких національних демократів (один правий, один лівий) і по одному заступникови с.-д., радикалів, буковинців та союзу визволення України.

З. У. Р. розпочала своєю діяльністю в тій хвилині, як центральні державні виперли Росію з Галичини, Буковини, Польщі і стали посувати ся далі на схід на українські землі: Холмщину, Водинь, полудневу Гроденщину і Вільщину.

Перед З. У. Р. станули дуже важкі задачі і гарна робота: заступити ся за справи галицьких Українців, буковинських і окупованих земель. Треба було відновляти національне жите австрійської України, зруйноване царськими прислужниками, треба було рівночасно брати ся до будови нового українського життя на окупованих українських землях.

В своїх заходах З. У. Рада надибала постійно дві дуже важкі перепони: 1) непорозуміне, не хві і неприступність зі сторони австрійського правительств; 2) ворожість зі сторони Поляків.

Поляки вели невпинно ворожу роботу проти Українців на всіх місцях. Вони ж мають багато своїх людей всюди! В міністерствах, урядах, армії і т.д. З другого боку цілий польський політичний табор. З'єднали ся всі від консервативів та клерикалів — до соціалістів — в боротьбі проти Українців. Під розказ політичного табору пішла ціла польська преса і ціла польська суспільність до боротьби проти українства.

Де не могли самі безпосередно шкодити, припиняти, не допускати, там нацьковували проти українства уряди і армію австро-угорську.

Отже свою роботу завели на цілій лінії, почи наючи від міністерств у Відні, кінчаючи етапними командами армії на зайнятій українській землі!

Наслідок був такий, що З. У. Рада мусіла ненастанно і на кождім кроці бороти ся з нечуваними перешкодами.

У сій своїй боротьбі З. У. Рада осгала деякі дрібні успіхи, але кожда дрібничка коштувала їй незвичайно багато праці, писаня, переконуваня, торгів!

Важніше мабуть від додатних успіхів роботи З. У. Ради є все те, до чого вона не допустила, в чім перепинила заходи Поляків.

З відвоюванем Галичини і завойованем українських областей Росії, Поляки постановили піддати сі всі українські землі основній колонізації. До сього мали ім послужити всі засоби, які тільки дістали в свої руки. Отже державна адміністрація, школи, суди і відбудова краю, (гроші на відбудову і уряди для відбудови), всякі нові уряди для виживленя, жив, засівів і т.д. В кінці польський легіон і його побут на українських землях.

Коли не всьо, що Поляки хотіли, удало ся їм осягнути, то в тім заслуга З. У. Ради, що все сто яла купно на сторожі і дуже багато польських замахів на українство заздальєжд відперла!

Розуміть ся, що для розвитку і розцвіту українства сього за мало.

В додатнім напрямку З. У. Рада домогала ся: поділу Галичини на основі національних границь, поділу Буковини на тій самій основі і утвореня з українських частин сих обох країв української провінції. В переходовій стадії домогала ся З. У. Рада усуненя галицького намісника Поляка Коритовського і заступленя його безсторонним, справедливим намісником. Усуненя всіх тих урядників Поляків, що провинили ся супроти українства, іменована Українців політичними урядниками у східній Галичині (старостами то що) основана українських шкіл (гімназій), заведеня української мови в урядах, отвореня українського університету, утвореня окремого українського уряду для відбудови східної Галичини, утвореня окремого українського банку — важного для потреб населеня східної Галичини і Буковини, зруйнованого війною і т.д. і т.д. Словом З. У. Рада стреміла до того, щоб поступенно переводити українізацію всього публичного життя у східній Галичині.

З усіх сих домагань сповнено тільки одно — усунено намісника Коритовського і іменовано за його місце генерала Колярда, Німця. Здавало ся, що сей новий намісник буде справедливо трактувати домаганя Українців, але він скоро умер, а по нім прийшов генерал Діллер, що в усім йшов на руку Полякам та польським власникам вели-

кої посплості (поміщикам) не гірше від якогось намісника Поляка!

На весні 1917 усунено Діллєра, іменовано генерала Гуїна, та сей не визнає ся, як сам каже, ніщо на політиці і має завданє тільки під господарським оглядом адмініструвати Галичину. Він не йде на руку Полякам, але не заспокоює також оправданих домагань Українців.

Вже 5 падолиста 1916 проголошено відокремлене Галичини. Галичина мала заняті особливе місце в Австрії, але яке, того ніхто не знав і не знає!

Німецькі націоналісти домогали ся відокремлення Галичини, бо надіяли ся по 1), що галицькі послы не будуть належати до віденського парламенту, а через се Німці мати муть більшість в парламенті і переведуть закони змагаючи до германізації Галичини, до укріпленя німецького верховодства над Славянами, особливо бажали приборкати і покорити Чехів; по 2) сподівали ся, що через відокремлене Галичини Австрія не буде потребувала нічого давати на відбудову Галичини, зруйнованої війною.

Цілком иншого відокремлення бажави Поляки! Вони хотять остати в центральній парламенті, щоб мати вплив на загальну політику Австрії, але хотять, щоб Галичина перейшла цілком під управу Поляків, щоб ні парламент, ні центральні уряди (міністерства) не мали права міщати ся до галицьких справ, разом з тим хотять, щоб Галичина мала своє власне господарство грошеве, щоб сама уклдала залізничні тарифи, побирала податки, мала своє найвище судівництво і т.д. Разом з тим жадають, щоб ціла держава за платила до рук Поляків великі гроші на відбудову краю.

На таке відокремлене Німці не мають охоти годити ся. Чехи годять ся на відокремлене Галичини тільки під тою умовою, що так само будуть відокремлені краї чеської корони: (Чехи, Моравія, Шлеск).

Розуміть ся, що Українці відкидають і одне і друге відокремлене, а жадають поділу Галичини і створеня окремої української провінції.

Був час — в літі 1915 року, що Штірк виразно обіцяв президії З. У. Ради поділ Галичини і сповненя домагань Українців, але обіцяв ся переверсти по війні.

З. У. Рада, особливо її лівє крило (соц.-дем., радикали, союз виз. України) домогали ся постійно, щоб вже тепер правительство робило кроки до поділу, щоб сей поділ переводжено поступенно вже підчас війни. Але правительство відмовляло ся і відкидало всьо на по війні.

Замість поділу Галичини прийшла заповідь відокремленя!

Авторами сеї заповіді треба уважати б. міністра заграничних справ Буріяна, б. міністра президента Угорщини гр. Тісу і Поляків.

Через смерть цісаря Франца Йосифа і смерть Штірка справа відокремленя Галичини опізнилась ся. Міністер Кербер нарочо вложив у цісарське письмо слівце "парламентарною дорогою", щоб справи зараз не полагоджувати.

Тимчасом зайшла така важна подія, як революція в Росії. Вона мала великий вплив і на внутрішню політику Австрії!

Скликано парламент. На порядок політичного життя прийшли інші пекучі справи. Новий цісар заповів демократизацію Австрії. Почала ся відбудова конституційного життя. Справа відокремленя Галичини відійшла на задні плани. Чи верне ще і в яким виді — годі пророкувати! Нині не має вона найменшої актуальности!

"Роб. Газета" Американець.

ПЛАН ПРАЦІ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРІАТУ НА УКРАЇНІ.

В декларації оголошеній Винниченком в малій раді в Києві дня 30 вересня, говорить ся, що першим услівем будучого державного устрою України повинно бути об'єднанє всего українського народу в одну автономну одиницю; секретаріат буде стремити до того, щоб на мировий конференції між делегатами були і представителі України; секретаріат буде справедливо відносити ся до національних прав і стремити всіх народностей України та приступити до опрацювання проекту що до скликаня всенародного українського установчого зібраня. Дальше, для борби з бездіельними елементами опрацюють ся проект організації вільного козацтва на Україні. Секретаріат опрацює вже план земельної реформи; на чолі економічного життя України повинен стояти економічний комітет. Що до питаня фінансів України, секретаріат вискакує ся за децентралізацію загальнодержавних фінансів, причім Україна повинна мати свій спеціальний бюджет разом з загальнодержавним. Побільшенє державних доходів України повинно осягнути ся через піднесенє податку богатих клас; має завести ся державне забезпеченє робітничої і сільсько-господарчої промисловости, основанє бірж праці, організації нової школи на національно-демократичних основах і отворенє в Києві педагогічної академії.

46.

бреня про большевистів і приятелів, котро хотіла морально вблти від них маси пролетаря

ся тепер в сторону Роспства так альянтів як не з надією звернув свій пролетаріат усіх кра

не карайте на смерть й в імя дисципліни. Се заповідь.

веса та заповідь: щоб не настане зима, наставому божевільню, кінце анове, салдати на фронті мира, мира нехайногоксий.

"Роб. Газета".

АТІНЦІ ПРОТИ ЯНІВ АВСТРІЇ.

ють проти німецько-рйського проекту з'єд Польщі з Австрією.

гага, 10 пад. — "Льодайгер" доносить, що ене польського пифадане австрійській пароній комісії средств і 18 падолиста та спільтаціям у Відні 3 грудам, 10 пад. — ТелеВідня доносить, що у на кілька інтерперяовацьких, чеські і ух послів, які протесту і австрійсько-німецьня що до будучности к про се доносили наемієр фон Зайдлер падаїт послів, що як еговори з Німецьчюдуть до повної згоди, аено годі сказати, яка азка польського пита о: польське королівбажати тіснійших зно айною монархією, то а полагадити законорогрою і парламентпагоду виразити своєзає.

Заявив, що польська може бути перепоноа. Він казав, що всі муть нагоду предстао правдані домаганя ітничної орієнтації. рив:

дство мусить дбаавстрії, без огляду я-в'язка, не виїшла з стаблена, але радше

Зачав... р зачав теперішню ав престолонаслідів відповів батько, "а

своєк Юрко зачав ав престолонаслідів батько.

вояк Никола?"

о годі зачав її?"

Теді Рузвелт верки, гостив в нас? у нашу славу а-дранити, і субмарини, Те і свої зуби, по не по плечач, скажеш з'єсти цілий пак, послушав 3-

ТОВАРИШІВ

і Матія Шалаба і мені вістку про то знає, де пошувають, то прошу су, за що вже нашір подяку.

Zaokirny 8 S. Hill LAW SASK.

НАЦІОНАЛЬНИЙ ГНІТ І "СОЦІАЛІСТИЧНІ" ОБІЦЯНКИ.

Зріст реакції у Росії на деякий час поховав справу згоди міжнародної соціал-демократії...

Але ця тимчасова задержка сеї критичної для революційної Росії і міжнародного пролетаріату...

Очевидно, для справи міжнародного порозуміння ще не настав час. Очевидно, економічна руїна...

Але, коли своєю волею і горячим бажанням ми й не можемо прискорити моменту миру...

Безперечно формула "без анексії та контрибуцій і на основі самоозначення народів"...

Метою сеї статі не є докладне розроблене програми демократичного миру у всіх її деталях...

Отже, коли звернемося до трактовання сеї справи меншевістсько-есерівською більшістю...

Спирні області, як Алязсія-Льотарингія, або ж Вірменія, в згоді з заявами соціалістичних митроворців...

Отже, як бачимо, за людною спірних областей визнається як найвище право вершити свою долю...

Що ж до інших областей і народів, які віками терплять національну неволю і почування, що за справу мира беруться соціалісти...

Ще коли там буде та конференція, а кандидати на учасників її вже намагаються змалювати її як якийсь дипломатичний торг...

"На соціалістичній конференції можливо і повинно домовитися тільки за те найменше, без чого неможлива спільна боротьба за мир. Ми, отже, можемо і повинні в справі права націй на самоозначення усунути всі ті національні питання, котрі не були причиною війни і не є предметом спору між ворожими державами; напр.: питання ірландське в Англії, українське та фінляндське в Росії не стояли в жаднім звязку з вибухом війни і не мають стати прикордонними питаннями. Так само і з автономією Чехії".

Ми ніяк не можемо погодитися з таким трактованем справи. Ми вважаємо, що сеї війна так глибоко зворушила все жите земної кулі, так багато питань поставила руба, що наприклад пита не дальшої долі поневолених народів на мирній конференції мусимо поставити на весь його зріст.

Отже в штабі революційного пролетаріату, яким повинна бути міжнародна соціалістична конференція, доло України, Ірляндії, Фінляндії, Чехії, Індії і інших треба рішати так само, як і Алязса-Льотарингія, Бельгії, Вірменії. Се хоч би тому, що пролетаріатові ніяк не личить обертати своєї програми в "шматок паперу", що неодмінно стало б ся, коли б ми, послухавши автора цитата, стали розділяти національні питання на ті, що були причиною війни і ті, що не були

своєю. Соціалістичні (російські — Ред.) дипломати саме як раз так і роблять, хоча й шукають собі оправданя. На їхню думку "включати подібні питання до мирного трактату на тій підставі, що мир мусить визнати право національного самоозначеня, значило би страшенно утрудняти саму ратифікацію (затверджене) мира".

На перший погляд такі міркуваня ніби й справедливі. Але в них, як і в багатьох інших постулатах наших соціал-опортуністів показано тільки пів правди.

Треба ж бути довершеним утопістом (мрійником), щоб сподіватися від європейського імперіалізму, що він згодить ся розбити пута поневолених національностей. Се перша половина правди; а друга полягає в тому, що демократії з імперіалістами торгувати ся, хоч би ціною зради інтересів "незачіплених війною" націй, абсолютно не годить ся. Зрада ся не допоможе, як і дійсно не допоможе.

Адже кождому марксистові мусить бути зрозумілим, що тут питання тільки в тім, чия сила. Буде вона на боці імперіалізму, імперіалісти не схочуть і балакати з соціалістами, як би ти не скидали з запрошеної ціни; буде вона на боці національного соціалізму, так уже він не стане питати ся в імперіалістів, якого мира потребують замучені війною народи.

Очевидно союзний та ворожий імперіалізм ні за що не підуть на якісь поступки соціалістам. Се нічим неоправдана утопія, якої соціалістам треба як найшвидше спелкати ся.

Мира, свого мира, ми не добудемо доти, доки не розвалимо імперіалізм у його в дома. Найкращий же шлях до того — невпинна класова боротьба, розрив з практикою громадянського мира, що панує як у Німців, так і в союзників.

Тільки тоді, коли під ударами пролетаріату впаде сеї імперіалізм, тільки тоді можна буде говорити про справедливий мир і по широті розв'язувати питання з національним самоозначенем, не відкладаючи його "тільки в майбутню історію".

Тільки тоді соціалістам можна буде уникнути вбогих обіцянок: "всі інші національні питання можуть бути вирішені в формі обопільного з'обов'язаня соціалістів боротися проти національного гніту в будучности енергійніше, ніж в минувшині".

Се все хороші слова безсилю людей і марксиста, котрий звик стояти на ґрунті реальних відносин сили, вони задовольняти не можуть.

Українським соціал-демократам вони ще менше можуть чого говорити. Як справді можна їх брати на увагу, коли вони стоять в статі (Київська Мисль, ч. 207), яка кількома рядками вище з високою констатують, що Україну не зачеплено війною, що українське питання не єсть питанням прикордонним?

Допустити, що автор пише се тільки з анафетизму (по своему нещуту), після широкого розголосу вимагань національного конгресу, аби український нарід мав на мировій конференції своїх представників, — а ніяк не може. Отже, свідоме замовчуваня прав є тільки грою на користь зацікавленого в українським гнеті москвофільського імперіалізму, грою, яка невідомо для російських соціалістів вичає ся з добре засвоєними ними за часів царату централістичним світоглядом.

Ні, пролетаріатові поневолених націй не годить ся бавити ся хоч б і соціалістичними, та все ж обіцянками.

Треба йти простим шляхом, — шляхом класової боротьби до розвалу імперіалізму.

І міжнародну соціалістичну конференцію скликати не для виробленя "найменшого", на що могли би погодитися імперіалісти у своїх державах, а для згоди про взаємну допомогу, щоб спільними силами валити свої імперіалістичні уряди. Конференція повинна вирішити, як се найшвидше зробити.

Думаєть ся, що таку конференцію невідачою паспортів не спинити.

До такої "безпаспортної" конференції слід готуватися і нам.

Евг. Касяненко. ("Робітничая Газета")

МОСКВОФІЛЬСЬКА ГНИЛЬ!

В 127 числі "Роб. Газети" читаємо слідуючу статейку про роботу галицьких москвофільів на Україні:

"До Генерального Секретаріату судових справ прислано чорносотенну прокламацію. Прокламація ширить ся по Волині.

Кореспондент за повним своїм підписом вказує, хто роздає її. Се волосний секретар, дрібна дичина.

Далеко цікавіше встановити авторів прокламації. А се дуже легко зробити, прочитавши її. "Возьмем многострадальную нашу сестру Галицію, которая осталась во владении Австрии. Там наши братья по крови не имфють никаких прав. Они лишены права не только молить ся по православному обряду, но и лишены права учить своих детей на

своем родном языке". Ясно, що писав москвофіль царолюбивець. Лицемерні поклики на "многострадальную сестру нашу Галицію та старе шахрайство з "родним язиком" дуже характерні для мови сих шакалів.

"Що мазениці працюють на австрійській гроші — се не секрет. З газет відомо, що відділи Української Ради є в Берліні і Відні і вони на німецькій й австрійській гроші працюють над розвалом "нашей родины — России".

Після того, як російський народ одержав волю, в Росію прибув з Германії Українець Скоропис-Иолтуховський. Сей Українець почав підбивати "малоросов" відокремитися від Росії, а військо — одмовитися від наступу.

Коли до рук уряду дістали ся документи, що Українець Скоропис-Иолтуховський є німецький агент — сей мазепинець втік назад до Германії!"

Хай вибачить читач за сю довгу виписку підлої брехні, але я нарочито навів її, щоб йому видно стало, що се як раз ті облудні відомості, що ширить про Українців "матр-розвідка".

Коли пригадати, що підчас ліквідації корнілівщини на Волині, в Бердичові арештовано Будиловича, москвофільа і двоюродного брата Героєвського, котрі обидва служили в контр-розвідці, то автори відозви перед нами.

Треба ж нарешті спинити анти-українську провокацію чорної сотні. Органам революційної влади сором замовчувати таке цюваня української революції. Галицьке москвофільство мусить бути ліквідоване.

Око.

ПЕРШИЙ ВСЕУКРАЇНСЬКИЙ РОБІТНИЧИЙ З'ЇЗД.

(Від нашого кореспондента).

Не знаю, які надії складало на робітничий з'їзд українське громадянство. Де-хто, може, чекав від нього багато, де-хто, навіть, занадто багато (от, як прим. Укр. Соц. Дем. Роб. Партія); але ми — невелика скількість революційних соціал-демократів — мало сподівалися від него.

Ми знали, що промислове жите на Україні розвинене слабо, що робітництво тут становить меншість; ми знали також, що майже усі маси на Україні, включаючи й робітництво й робітничі організації — захоплені шовінізмом.

І справді, чого можна чекати від робітництва краю, де ще не так давно 90% населеня (як на Правобережній Україні) займало ся хліборобством та здобуванем сировини, і в той час, як населеня України становило 27.2% населеня цілої Росії, — українське робітництво складало лише 16.2% російського. Крім того, сумна дійсність показала нам, що занадто багато чекати від провя українського руху — не варта. На приклад, скілько ми чекали від українських соціалістичних організацій, — і як жорстоко обманули ся наші надії...

І ось 11 липня розпочав ся той з'їзд. З'їхалося яких 300 делегатів з різних кутків України й Росії. Вони репрезентували майже всіх українських робітників, не лічучи робітників з цукроварень, які мали свій з'їзд окремо, ще перше. І відразуж виявилась дуже відрадна річ: більшість делегатів належала до різних організацій. Безпартійних було зовсім небогато. Мало того: переважна більшість з них була соціалістами — соціал-демократами (половина) і соціалістами-революціонерами (більша часть другої половини). Се свідчить об тім, як високо підняв ся культурний рівень українських робітників. Бо хоч сучасні українські соціалістичні організації мають, як ми се не раз зазначували, багато хиб і не достатків, — всеж такі належане до них (а не до буржуазно-національних партій) більшість українського робітництва свідчить про класову свідомість його.

Дальше виявило ся ще декілька характерних рисів, які вигідно відрізняли робітничий з'їзд від інших, попередних різних з'їздів, які йшли безперечно за своїми признаними "генералами", ніби не маючи власних поглядів. Не зважаючи на те, що Винниченко та інші докладчики в своїх промовах закликували до підтримуваня "коаліційного" уряду (разом з входящими туди буржуями), робітники, в більшости своїй, великим співчутем приймали ті промови, які вказували на необхідність розриву з буржуазією і провадження власної класової політики.

Перший виступив в такім дусі т. В. Примаков, делегат київського комітету Рос. С.-Д. Роб. Партії, який був присутній на з'їзді, яко гість. Богато делегатів вимовляло свою солідарність з ним.

На другий день з'їзду, я вітаючи українське робітництво в імені т-шів з Америки й Канади,

*) Печатаючи отсю кореспонденцію т. І. Кулика про Перший Всеукраїнський Робітничий З'їзд находимо необхідним заявити, що так як т. Кулик належить до революційної Соц. Дем. Роб. Партії (більшевиків), то і його погляд на сей з'їзд є відмінний від поглядів других товаришів, які вже писали нам про з'їзд та ухвалені на нім резолюції. — Ред.

теж закликував до перебраня власти демократією, і моя промова, як об тім свідчать звіти в часописях, була прийнята з'їздом вельми горяче, з великим співчутем**).

На революційність з'їзду вказувало й то, що промовці на нім не повторяли старої й нерозумної казки, що нібито української буржуазії нема. Навпаки, деякі з них (як Єремійв) доказували, що та буржуазія існує, і що з нею потрібно енергійно боротися.

Нарешті, — і се найважніше — в резолюції про війну, яка, треба зазначити, була дуже невигідною, все таки є місце, яких ми не трапляли в резолюціїх других укр. з'їздів. Се — де говорити ся про закінчене війни (пункт І-ий): "Війну треба скінчити як найскорше і для того тимчасовий уряд повинен в рішучій формі вимагати від Англії, Франції і інших союзників розпочати зараз же в кулі з Росією мирні переговори з центральними державами і, при відмові союзників, зробити дальші кроки, щоб припинити війну" (курсив мій. — І.К.).

Все те дає нам право сподіватися від українських робітників більше, ніж від будь яких інших елементів, входячих в український рух. Се також дає нам право з вірою в поліпшене дивитися в будуче.

А наколи ті резолюції не витривали й хиткі, коли одна частина в них противорічить другій, то в тім виявилась невигідність і хитість "провідників" укр. робітництва — соціалістичних партій, які на Україні все ще не стоять на висоті свого положеня.

Але й се не страшене для українського робітництва: становлячись все більше й більше свідомим класово, воно зможе утворити нові організації, дійсно соціалістичні, дійсно пролетарські.

Київ, липень 1917р.

І. Кулик.

***) Про мое виступлене згадали часописі російські ("Кієвская Мысль"), польські ("Dziennik Kijowski") та українські ("Нова Рада", "Народна Воля" та инш.) крім "Робітничої Газети", яка знайшла потрібним замовчати се.

Зватися королем стало вже нині дуже небезпечно.

До неба зняв ся гордий вал, / Да зорь зняла нас біла хвиля, / І раєм блиснув ідеал — / Винець борцевого зусилля.

Але... і знов упали ми, / Втомившись бити ся, до низу, / І замість зорь, тумани тьми / Покрили щастя світлу ризу.

І в тім тумані, край руїн, / Біля рясних уламків човна, / Ми ходим знов біліше стін — / Офіра темних сил гвалтовна.

Ми ходим знов і знов ждемо, / І знов гадаємо в тривозі: / Невже ж, як перш, нове ярмо / Нам здавнись груди в перемозі?

Невже ж, як перш, новим панам / Народ служувано схилити спину / І, вставши раз, на горе нам / Безсило зляже в домовину?

О, зроду ні!.. Але ж хутчий / Ладнаймо приряд і в дорогу! / Я знаю: буде грізний бій, — / Але ми вирвем перемогу!

Ів. Штененко.

КУПУЙТЕ ОТСІ КНИЖКИ В РЕДАКЦІЇ "РОБОЧОГО НАРОДА":

Table listing books for sale: Царська Росія і українська справа, Філософія штуки, Бог в революції, Календар "Новий Світ", За землю і волю, Розвиток соціалізму від утопії до науки, Хитра механіка, Земля і чоловік, Робітничая Читанка, Соціалізм а Релігія, Відокремлене Галичини, Релігія розуму, Добробит і інші оповіданя, Історія червоного прапора, Конєць світа, Наш Прометей, Червоний Кобзар, найкращі пісні, Американський Робітник, Робітничі пісні, Дорога до свідомости, Біблія капіталіста, Жінка і соціальне питане, Гори тріпів і море крові та сліз, Золото і нужда в Америці, Класа проти класи, Важне питане, Класа проти класи, Віра і громадські справи, Як мужик двоє генералів вигодував?, Боротьба о сонце.

Адресуйте так:

ROBOTCHYI NAROD, Box 3658, (St. B.) Winnipeg, Man.

ДОПИСИ.

БАЖАЄ РОБІТНИЧОЇ ОРГАНИЗАЦІЇ.

Редкафі.

Читаючи українські часописи зауважили, що наш укр. робітничий починає пробуджуватися, починає думати в який спосіб усунути той визиск та кривоту діють ся на кождім кроці, че се пробуджене змістєть в яких місцевостях. От примірє наш дієвний в Редкафі не хотєть від собою, чому не згуртуєть в робітничу організацію? А найважнєшій. І робітничий живе ре число. Жалко чоловікови ся, коли побачив свого брата-рідного замість коло газети, або книжки сидити при картас. А як який цікавий робітничий, що ботєть ся взяти до рук "папір", гляне тільки як там "война", в чак "Галиція", бо він до краю хати і на тім кінець. Кажє, ще нема що для него читати. Не неділя, — то се час до страши "пуд-румах". Отсе їх організація.

Робітничий в Редкафі! Спам'ятайте! Не краще булоб як ми зайняєм ся разом, прочитали депо про робітничє положенє не лиш тільки світлі? Чи не краще зорвати нам наше робітничє товариство підумати спільно над тим, в чому вибороти кращє платню і умови праці від наших гнобительців? Киньте карти, поліпшіть ризку, ставте свідомий робітничий борєння за свою долю, ганьбуйтесь, бо лиш в організації і побіда. Покажіть нашим ішим робітникам з других місцевостей ми не лишимо ся позади в праціючого люду за волю, за жите наше і наших діток. Спрім на Редкафі нашу робітничу організацію.

ЯК ЖИТЬ ПОПІ?

Богато наших людей вірять в те, попи такі добрі: невинні та бідні, вони перед народом показують, а се все неправда. Попи всюди живуть ся в гараздах як ніхто. Попи в котрій країні народ найбільший і найвмишній, там попи найбільш, там вони мараю предисудод. Візьмим пр. Іспанія, Мексика, Австрія, Італія, всюди аж кишуть тої сарани. Сама Іспанія має ок. 120.000 попов. А Італія? Там сітєть ся папою на чолі живуть в достатках, що бідний народ в усї собі не може. Коли тільки один в день 22.000.000 зрів платити, то що ді говорити про козюсальні суми, з'їдає народ італійських попов! Аж чю подумати, що народ впаде так личезні сузір'я і то тільки за обман. Попи всі і всюди співачуть народи про царство небесне, а в душі тім сьміють ся з дуринь, що можуть лопити на такі обіцянки та претягати в найбільших вигодах. Бо і що їм надумано царство небесне, десь за хмарами, коли вони мають дійсне царство.

А ти, робітничку, роби щорочний на ту зграю чорноризів та владосє, що вони тебе до "неба" вилітає. Та чи буде коли кінець сьму? Бач, він вже наблизив ся. Ітакоті, киньте поповський несправдітєль, коли чухєш пращючий люд, в ме ся за науку, за знаня, за ілюмінє думне слово. Тільки Сьвітська на правленє відне слово впаде на поповський негод. Тільки наука збить народ вілїтний від шкєвої поповської залежності і туманства.

А. Зубрицький.

ПОВДОМЛЕНЄ.

Ошава, Онт.

Отсим поздравє се до відома в Товариствам і симпатизантам нашого руху, що мітинґ відбудуєть у С.Д.П. ч. 7:30 вечером; відпочиєть в дискусії з котрою вітатра і патиниї вечером на К. Стр. близько Обл. Стр. Обовязь кожного робітника і робітничє є лїтєть ся найисключительнє. Свобє слова і вступу вільний для всіх.

І.Бочук, прот. сект.

РІЧНІ ЗБОРИ.

Подє ся до відома всім членам Транскон. М.ан., що річні збориї вистарста "Пробєсїт" імені Тар Шевченка відбудуть ся від 1-го трия, в суботу, в гаї чиняльній о.г.б. 7-ий вечером.

Прогнь ся членів, щоби всі я лїєть ся один, бо справи на порядєнь дїєть дуже важні. Була вибратись новий відділ та чимати нових членів.

А. Краляк, секр.

Гарні Убраня
УКРАЇН. КРАВЕЦЬКА РОБИТНЯ
 є лиш одніма котра може заповолити вас, а се то му, що у нас працюють надобріші кравці.
 Сингайте лиш, тик, котрі робили у нас убраня.
 Ціни дуже уміроковані. — Зайдіть і переконатесь.

S. Tychowewski
The Merchant Tailor
 864 MAIN ST., WINNIPEG, Phone: St. John 182.

АРЕШТАМ НЕМА КІНЦЯ.

На днях арештовано в Дулют, Минн. славнозвісного професора, члена соц. партії і председателя Народної Ради Мира і Демократії, Ската Нірінга за противоєну пропаганду. Разом з ним арештовано також редактора соц.тижневника, Рейнолда і його жену. Уряд відмовив ся випустити їх на волю за зложенем кавції.

Бувший соц. мейор а теперішній алдермен міста Мілвокі, Еміль Сайдель, зістав арештований поліцією за виголошену бєсїду, в якій назвав мейора Говкса зрадником закона та критикував уряд за втягнене Америки в війну.

В Омазі відбувала ся конвенція "Промислових Робітників Сьвіта" (I. W. W.), на якій було около 100 делегатів. Сейтовий губернатор Невіл видав приказ розігнати конвенцію при помочи війська.

Нема то як в свободній Америці.

ДО ВІДОМА

членам Пров.-Драм. Кругжа ім. В. Винниченка в Вінніпегу. Повідомляеть ся отсім всіх членів і членкинь Пров.-Драм. Кругжа ім. В. Винниченка, що в слїдуючу неділю, дня 25 палодїста відбудуть ся збори згада ного Кругжа в льокалі під я. 907 Мейн ул., на котрі просить ся всіх членів конечно прибути. Рівнож подаеть ся до відома членам кругжа, що хто хоче бути на спільній фотографії товариства, мусить зголосити ся до фотографа не пізніше 2 грудня с.р.

Заряд,

ФОНД П.ВАРШАВСЬКОГО

Через релакцію "Роб. Народ" прислали для П. Варшавського товариші з Рїджайні \$17.50 а з Вест Форт Білїям \$100.00.

Гроші сї-редакції вислали в назначене місце.

Позаяк в часосипі нема досить мїсця, тому й не поквитовує ся жертвдавіц з поодинок.

ПОМІЧ ТЕМНОМУ.

Прошу помїстити в "Роб. Народ" імена жертвдавіц, котрі зложили

свої датки на поміч отемнілому Іванови Осадчукові:

По \$10.00: Петро Осадчук; по \$5.00: Онукрій Дулавий; по \$2.65: Данило Українець; по \$2.00: Ник. Семенов і Іван Гнатюк; по \$1.00: Д. Васильок, С. Кукулда, Н. Танасївчук, С. Антонок, В. Негрей, Анна Осалчук, П. Карачко, О. Махук; по 50цт.: П. Подольчук, І. Сїдоренко, Н. Іванчук, І. Харюк, О. Васильок, І. Карачко, П. Демьян, М. Герман, С. Шкабар; по 35цт.: В. Гуйтий, Г. Жилавий; 30цт.: Ф. Франков; по 25цт.: В. Гармаїц, Я. Цапик, В. Яківчук, Ю. Яйко, Ф. Романюк, М. Яківчук, Н. Петручанко, Д. Цяків, І. Явашків, Г. Пастушук, В. Тимков, І. Погорєшкїй, І. Швабюк, М. Костюк, П. Танащук, І. Тоний, М. Корник, П. Корнат, М. Барлоу, В. Когут, Р. Дурда, Д. Фидипюк, І. Червінський, Іван Сїлорко; 20цт.: М. Біло; по 10цт.: М. Парасїй, Г. Давидів, Г. Паскал, П. Андрусак, А. Івасюк, М. Бучинський; 5цт.: М. Брїчка.

Разом \$42.00
 Д. Українець.

УКРАЇНСЬКИЙ ГОДИННИКАР.

Направляю ріжного рода годинники, продаю старі і мїняю за нові. Робітники, котрі мешкають поза місто, можуть прислати годинники поштою. Дешевих годинників не продаю. Маю на продаж "Волта" 15 каменів, коверта 14 к. зол. \$15.00, 17 кам. — \$20.00, 19 кам. — \$30.00, 21 кам. — \$35.00, а 23 кам., або рубї жулс — \$75.00 до \$100.00. Продаю також славнозвісїні годинники "Омега" від \$20.00 до \$100.00. Тї, хто хочуть прислати годинники поштою, хай адресують: Box 282 Sault Ste. Marie, Ont.

369 Alexandra St.
 Sault Ste. Marie, Ont.
 Іван Загарук.

ПЕРШОРЯДНА УКРАЇНСЬКА ГОЛЯРНЯ

містїть ся на Юкїлд улїці ч. 121 (ріг Гров улїці).

Родимці! Вам в мене мїсце підстричь і оголитись. ПЕВНО БУДЕТЕ ВДОВОЛЕНІ. Я. Лубкей, властїтель.

ЧИТАЙТЕ І ШИРІТЬ.

Часосип для працюючого люду, Орган Української Поступово-Робітничої Органїзації в Америці.
 Рїчна передплата: в Канаді \$1.75 в Америці 1.50 "ГАРДАМАКІ" Є ТАКОЖ ДОЗВОЛЕНІ В КАНАДІ.
 Адресуйте: "НАУДАМАКУ" 615 So. Broad St. Trenton, N. J., U.S.A.

РУСЬКА-ПОЛЬСКА-НІМЕЦЬКА АПТИКА.

Ми є найстарі і найславнїші апікарї в мїстї Вінніпегу. Маємо найлучших лікарів. Пишть до нас своєю мовою і скажїть нам вразьно, що Вам бракує і як довго Ви хорї. Не робїть ріжний під слаботї або віддалї. Ми дамо Вам відповід найлучших докторів даром, а заплатїте лиш за лікарства. Наші цїни є дуже низькі.
 Хто хоче бїльших інформацій, нехай залучить 3-центову марку на відповід.
 Адреса: EUCLID AVE. DRUG STORE 92 Euclid St. Winnipeg, Man. Маємо тепер свїякі старокравїї павки, за котрі гарантуємо.

ДОБРЕ ЗНАНА УКРАЇНСЬКА ГОЛЯРНЯ

містїть ся на 142 HIGGINS AVE.

Хто лиш хоче бути по модному обстрижений та старанно обголений нехай зайде до нас. Тут робить стало трох голярів. Хто раз зайде до нас, буде певно стало ходити а з нашої роботи буде завісїдї вдоволений. Наша адреса: 142 HIGGINS AVE. в другім бльоку на полудне від Сїпїарської стації. П. Шасталь, властїтель.

МИХАЙЛО ГУБИЦЬКИЙ

старокравїй кравець зі Львова з довголітню практикою американською отворив

КРАВЕЦЬКУ РОБИТНЮ

на SELKIRK ул. п. ч. 583, WINNIPEG, MAN. Робить убраня мужєські і жїночі по приступній цїні як рівнож приймає замовленя з провинції. За якість матерїї і досконале викінчене роботи ручить.

МОНТРЕАЛ, DR M. H. THUNA, CANADA.

ПЕРШИЙ ГОДИННИКОКИЙ УКРАЇНСЬКИЙ ЛІКАР. КАНЦЕЛЯРІЯ І МЕДИЧНА ЛЯБОРАТОРІЯ.

В лябораторїї виробляеть ся всякого рода лікарства після найновїших метод. Як хто хорює на будь яку слаботї і бажав би бути здоровим, йому належить докладно описати свою хоробу, а взаїмїну вишлеть ся або порадю, або припоручить ся відповісїні медцини.

DR THUNA, SPECIALIST
 427 & 573 St. Lawrence Blvd (Main St.) Montreal, Canada.

НОВИНА

ВЖЕ ВИЙШЛА З ДРУКУ НАКЛАДОМ РУСЬКОЇ КНИГАРНІ

- Школа на Скрипці — Самоучитель. Кождий може легко вичити ся на скрипці грати. — Цїна з пересїлкою \$1.25
- Наша Дума. — Українсько-Руські Народні Піснї. Зібрав і для хору уложив Ф. Колесса \$1.50
- Українсько-Руський Співаник, з нотами — Нїжанковського 60 цнт., в оправі85
- Квартети. — Збір народних пісень на мішаний хор50

RUSKA KNYHARNIA
 850 Main Str. Winnipeg, Man.

ДР. ІВАН К. ПАЗДРІЙ

першиї і одинокий Укр. лікар у Вінніпегу. Має свою канцелярїю при 259 Селкїрк Евіню. Доходячих пацієнтів приймає від 2—5 год. поп. і від 7—9 веч. Телефон: Ст. Джон 1506.

Під управою Др. І. К. Паздрїя виробляеть ся у власній аптеці всякого рода ліки, пісїя найновїшої штуки лікарської. Кождий — хто лише захорїє на будь яку слаботї повинен писати залучаччи 3 ц. марку, а у відповідї дістане порадю, або припоручить ся йому брати відповісїні ліки. — Адресуйте так:

DR. I. C. PAZDREY
 263 SELKIRK AVE. WINNIPEG, MAN.

ПОШУКУЮ

мого брата Петра Волочанського, з сєла Сологїня, пов. Богородчани, Гал. Перебував довший час в Монреалї. Хто бї про него знає, або він сам, прошу зголоситись на поїзшу адресу:

Niek Wolochansky c/o Robotchij Narod Box 3658 Sta. B. Winnipeg, Man. 46)

"УКР. НАР. НАСА ХОРИХ" В ТРАНСОНТ, МАН.

дав своїм членам на випадок хоробї запомогу по \$7.00 через перших 12 тижнів і половину тої суми через других дванаїцять тижнів внє після 3 місяцїв членської принадлежностї. Женщини - членкині дістають запомогу в часї пологовї слаботї.

Членська вїладна виносить лишє 50ц. місячно.

Інформація і статутї можна дістати в льокалі "Центральнї ім. Т. Шевченка", де "У.Н.К.Х." відбуває свої мїтїнги кождого четвєрга вечером, або в секретаря:

W. Cherevko Transcona, Man. Box 208.

ЧИ ГОСТИЛИ ВИ КОЛИ

У М. ГАВРИСИШИНА Коли нї, то загостїть на обїд. НА 267 SELKIRK AVE. Winnipeg, Man. Phone St. John 108.

У ВСЯКІ ПОТРЕБІ

вдавайте ся до адвокатів SUFFIELD & GORSEY Barristers, Solicitors, Notaries, Etc.

Они перепроваджують судовї і кримінальні справи. Говорять по українськи. П. Горсєй широко звїсний в робітничих кругах.

Офіси їх находять ся в:

AVENUE BLOCK 265 Portage Ave. (4 поверх), Winnipeg, Man. Телефон: Main 5676.

МОНТРЕАЛ

Д. С. ШКОЛЬНИКІВ П. М.

Український Хіроподист спеціалїст з 12 літнюою практикою лічить всякі недуги якї би вони старї не були. Лічить найновїшими і найпевнїшими лікарствами. Години урядовї від 9 рано до 9 вечером.

Поважані Родимці!

Не забувайте, що всякі лікарства висїлаю відворотню поштою, коли тїльки подасьте, на що Ви хоруете. А Ви те дістанете за невеликі гроші.

D. S. SCHOLNIKOFF P. M. 162 Cadieux St., Montreal, Canada.

ЧИТАЙТЕ СЛІДУЮЧІ КНИЖКИ.

- Царсьра Росїя і українська справа 50ц.
- Фїлософія штуки 50ц.
- Начерк історїї українського писменства 35ц.
- Спартак, провідник римських глядіаторів; нове видане 30ц.
- Звідки взялись назви: Русь і Україна 30ц.
- Фїлософія грецького фїлософа Сократа 25ц.
- Подорож до місяця. Наукове оповідане 40ц.
- Українсько-англїйський і англ. укр. словарець з шкїрїяній оправі з азбукою \$1.50
- Іван Гус \$1.50

Замовленя шїлть на адресу:

UKRAINSKA ROBITNYCHNA KNYHARNIA 796 1/2 Main St. WINNIPEG, MAN.

АДРЕСАР У.С.Д.П.

Екзекутивний Комїтет У.С.Д.П. Адреса: Executive Committee of the U. S. D. P. Box 3658 Winnipeg, Man.

Західний Округний Комїтет (Альберта і Бр. Колумбїя).

N. Tkaczuk, Fernie, B. C. Box 830

Центр. Округний Комїтет (Манїтоба і Саскачеван)

F. Chomisky Box 3658 Sta. B. Winnipeg, Man.

Східний Округний Комїтет (Онтерїо і Квебек)

Секретар: J. Demediuk Box 64, Hamilton, Ont.

АДРЕСИ СЕКР. ВІДДІЛІВ. АЛБЕРТА.

LETHBRIDGE, ALTA. Wm. Gontash Box 40, Stafford Village, Alta.

BEULE MINE, ALTA. M. Shydrowskij

HILLCREST, ALTA. George M. Frolak Box 25, EDMONTON, ALTA. W. Tomiak, 12819 — 73 St.

MEDICINE HAT, ALTA. B. Zmurezyk, 1230 Bridge St.

BELLEVUE, ALTA. Wilna Dumka Box 45

COLEMAN, ALTA. Society "Nadia" Box 158

VEGREVILLE, ALTA. Borotba za Wolu J. Boyebuk

BOIAN, ALTA. "Swidomist" w Borwziach G. Shewchuk

BRITISH COLUMBIA. FERNIE, B. C. Tow. "Wolia" Box 830

MICHEL, B. C. F. Muchayluk, Box 82

CASCHEVEAN, REGINA, SASK. "Prawda" W. Purich, 912 — 11-th Ave.

MOOSE JAW, SASK. Tow. Zoria T. Hrycenuk, 410 Home St. W.

МАНІТОБА, WINNIPEG, MAN. M. H. Kuzyk, 265 Selkirk Ave.

ELMWOOD, MAN. N. Mycak, Louis Bridge

TRANSCONA, MAN. N. Sabunchak Box 208

ОНТЕРІО, BRANTFORD, ONT. N. Jakowec, 108 Market St.

COBALT, ONT. M. Shamley, Giroux Lake, Ont.

SAULT STE. MARIE, ONT. A. Gerylewych Box 282.

ST CATHERINE, ONT. N. Chotynsky 40 Haynes Ave.

S. OSHAWA, ONT. M. Boycheshyn, Box 25.

SO. PORCUPINE, ONT. T. Sakaliuk, Box 22

OTTAWA, ONT. Society "Nowe Zytie" P. Haideichuk 268 Rochester St.

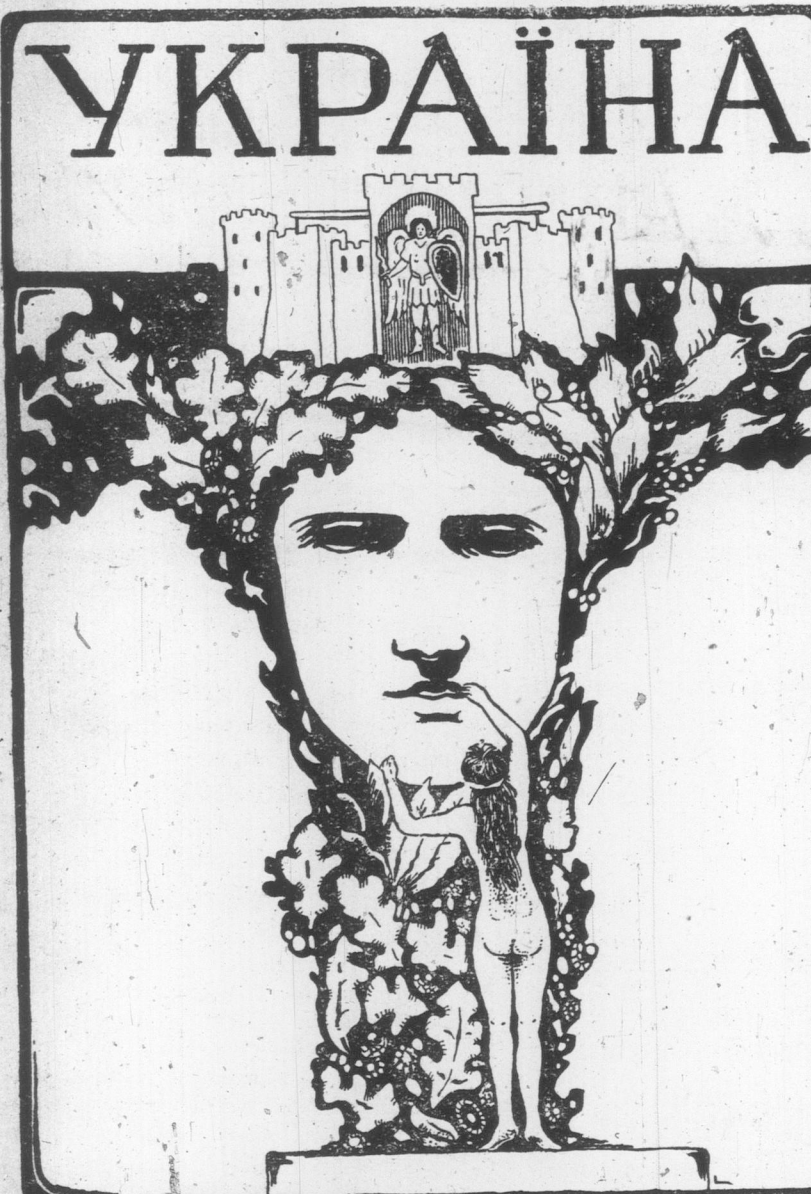
TORONTO, ONT. J. Petriw, 308 Adelaide St.

WELLAND, ONT. N. Charyk Box 908.

TIMMINS, ONT. M. Maruschak Box 114.

HAMILTON, ONT. J. Lewchenko, Box 64.

КВЕБЕК, MONTREAL, QUE. Tow. Borba, John Juzenko, 473 Clarke St.



ВИДАВНИЦТВО „УКРАЇНА“

Іван Турженч Проф. Др. Ол. Сушко Микола Левцький
 Менаджер Редактор Скарбник

ЗАМОВЛЯЙТЕ ЗАРАЗ „УКРАЇНУ“

одинокий в Америці ілюстрований український місячник, посвячений науці, літературі, штуці і технїці.

\$3.00 ДВАНАЙЦЬТЬ КНИЖОК \$3.00
 Кожда книжка 104 сторїн друку, 40—50 прегарних образів.

Чудові повїсти з бузальщини України. Оригінальні военні образки.

Лїсти, фотографїї і передлату в висотї \$3.00 слати на адресу:

THE UKRAINA
 358 REDWOOD AVENUE WINNIPEG, MAN.

„Еврека“ Медицини

Найпомічнїші від усіх видів медцини. Поясненя і порадї в українській мові. Пишть по наш каталог.

THE WINNIPEG CHEMICAL LABORATORY CO.
 686 Flora Ave Winnipeg, Man.

З СЛІДУЮЧИМ ЧИСЛОМ

СЛІДИТЬ ЗА СЛІДУЮЧИМ

До "Робочого Народу"

Пролетарї всїх країн



РІК IX. Ч. 47.

УКРАЇНА НЕЗАВИСИМА

УКРАЇНЦІ ВЗЯЛИ ВСЮ ВЛАСТЬ НА УКРАЇНІ В СВОРУКІ І ПРОГОЛОСИЛИ НЕЗАВИСИМІСТЬ УКРАЇНИ

Петроград, 20 падол. — Доносьть, що військовий командант кїївського округу і тимчасовий губернатор опустїли свої становища враз зі своїми штабами. На їх мїсце наставлено українських комїсарів і вони затвердили независимість України.

Кажуть, що з фронту відкїлякано 360 тисяч українського війська. Се вважаеть ся тут за серїозне ослаблене армії на фронтї і заходить можливість, що фронт стане отвором для ворога.

Кажуть, що з фронту відкїлякано 360 тисяч українського війська. Се вважаеть ся тут за серїозне ослаблене армії на фронтї і заходить можливість, що фронт стане отвором для ворога.

УКРАЇНСЬКА АРМІЯ ПРОТИ КАЛЕДІНА.

Гапаранда, 22 падол. — З певних жерел прийшла тут вїстка що українська рада вислала проти Калєдіна армію, що складає ся з української піхоти і жовнїр червоної гвардї в числі 150.000 душ. Висланї війська мають вдарити на Калєдіна ззаду і запевнити побїду нової революції.

Генерал Краснов, який піддав ся з військами Керенського під

Позір!

В пятницю, 30-го падолїста маєте рішити хто на дальше має заступати ваші інтереси в Мїйській Радї. В пятїй вардї є чотирох кандидатів на алдермана.

Мїж ними є дотеперішній алдерман з пятїої варди всїм вам відомий найсмілвїйший оборонець ваших інтересів

Дж. Квін

кандидат соціал-демократичної партії.

Всі ви знаєте, що він є одиноким правдивим заступником ваших робітничих інтересів і тому всі як один голосуйте в день виборів на ДЖ. КВІНА.

УВАГА.— Щоби не було недорозуміння, що до того, хто має право голосувати, повідомляємо загал виборців, що всі ті, котрі мають власні доми або винаймають мешканя, а котрих назискає на виборчїї лїстї мають право голосу при мїйських виборах.

Вїдобране на час війни права голосу горожанам, що походять з центральных держав, відносьть ся лишє до домінальних виборів. А в мунїципальних і провінціанальних виборах они мають право голосу, як давнїйше.